

LA BOURSE	
Coture d'hier à Galata	
L'or. . . . .	668 —
L'arg. . . . .	662 —
Francs. . . . .	273 —
Lires. . . . .	157 —
Marcs. . . . .	15 —
Pis. . . . .	22 —
Levas. . . . .	20 —

ABONNEMENTS	
UN AN SIX MOIS	
Ltqs. . . . .	Ltqs. . . . .
Constantinople. . . . .	9. . . . . 5.
Province. . . . .	11. . . . . 6.
Etranger frs. . . . .	100 frs. . . . . 60

# LE BOSPHORE

Quisquet dire, laissez-vous blâmer, condamner, emprisonner, laissez-vous pendre, mais publiez votre pensée  
PAUL-LOUIS COURIER.

3me Année. — No 711  
VENDREDI  
3  
MARS 1922

Journal Politique, Littéraire et Financier

ORGANE FRANÇAIS INDÉPENDANT

Directeur-Propriétaire MICHEL PAILLARÈS

LE Numéro 100 PARAS

RÉDACTION-ADMINISTRATION

Péra, Rue des Petits-Champs, No 5

TELEGRAMME «BOSPHORE» PERA.

Téléphone Péra 2089.

## UNE ÉNIGME HISTORIQUE

### Les origines de Napoléon Ier

M. René Puaux nous envoie de Paris l'article suivant :

Bonaparte ayant décidé lui-même que sa famille était d'origine florentine, la patrie du Dante lui paraissant un digne berceau, les historiens n'ont pas discuté davantage la question et les généalogistes-courtois n'ont cherché qu'à remonter le cours des siècles pour trouver le chaînon qui rattacherait l'immortel empereur au non moins immortel Jules César. La bibliographie du sujet, depuis l'ouvrage de MM. Stefani et Beretta : *Antichità dei Bonaparte* est si copieuse qu'une simple nomenclature de tous les Bonaparte qu'on découvre remplirait des colonnes. Cependant, il y a des gens qui n'acceptent pas si facilement l'origine italienne du grand homme de guerre et ces gens sont les Grecs.

On sait qu'une importante colonie grecque s'était établie en Corse à la fin du XVIIIe siècle et que certains de ces émigrés italiens seraient leur nom. Bonaparte (bonne part) se dit en grec Calomeros ou Calimeri. Dans les mémoires inédites d'Aspasie Calimeri (née en 1770, morte à Athènes en 1863), on lit :

« Mon grand-père, Agésilas Calimeri, pirate du détroit de Messine jusqu'au cap Matapan, me disait souvent que, lorsque je serais grande, nous irions en Corse où nous avions des biens, et qu'on nous y installerait comme s'y était installé son neveu Charles Bonaparte. »

« Charles Bonaparte avait étudié le droit à Pise et à Rome aux frais de mon grand-père Agésilas Calimeri. Napoléon est né le 1er août 1763. Le jour même de sa naissance, sa mère, Lætitia, s'était rendue à l'église pour prier la Panaghia, ainsi qu'en avait l'habitude tous les Grecs de Corse. »

« Prise de douleurs à l'église, elle entra précipitamment chez elle et mit au monde celui qui devint l'empereur des Français, sur un tapis qui lui avait été offert le jour de son mariage par son grand-père Agésilas Calimeri. Ce tapis était l'œuvre du moine grec Iorothéon, qui avait étudié l'art de la tapisserie à Pise, mais qui, ne pouvant subvenir à son existence par son travail, se fit moine et fabriqua des tapis qu'il vendait au bénéfice du monastère de Saint-Isidore dans le Magne. C'est à qu'Agésilas Calimeri l'avait commandé pour l'offrir en cadeau de nocces à sa nouvelle nièce Lætitia Bonaparte (Archives de M. Spiridien Pappas) »

« Je crois pouvoir apporter une contribution inédite et quelque peu sensationnelle à ce passionnant problème. On a vu plus haut qu'Aspasie Calimeri invoque le témoignage de son grand-père Agésilas Calimeri, pirate du détroit de Messine jusqu'au cap Matapan. La famille aurait donc été une famille de marins du Péloponèse occidentale. Or, voici le document nouveau que je verse au dossier. »

« A la fin de 1809, le capitaine français Rigaud, commandant le corsaire *La Légère*, fut capturé par les Anglais et relâché à Smyrne. Il partit pour Hydra, aborda à Cérigo où il prit les dépêches de l'administrateur de l'île à destination de M. de Bessières, commissaire impérial français des îles Ioniennes. Afin d'éviter d'être à nouveau pris par les Anglais, il traversa le Péloponèse. Et voici ce qu'il raconte : « A mon arrivée à Chimova, petite ville située vis-à-vis de Coron, je fus entouré par un nombre d'individus qui me demandèrent des nouvelles de la guerre de l'empereur Napoléon avec les Autrichiens. Satisfait d'entendre l'heureux résultat des conquêtes

de Sa Majesté, ils me dirent : Nous sommes d'autant plus contents de tout ce que vous nous annoncez, que votre Empereur est originaire de notre ville. Ils sont dans cette ferme opinion. »

De Chimova, je me rendis à Kitzias lieu de résidence du bey. Je fus accueilli par ce chef, ainsi que par différents capitaines ou primats les Magniotes, de la manière la plus amicale.

En traversant la Morée, je vis les malheureux Rajas de cette province venir vers moi, arrêter mon cheval et me demander l'époque à laquelle l'empereur Napoléon finirait leurs misères. »

Si l'on veut bien étudier sans parti-pris ce témoignage, on remarquera tout d'abord qu'il concorde avec celui d'Aspasie Calimeri et ensuite on est bien forcé de se demander comment ces braves et modestes habitants de Chimova auraient inventé la chose dont rien, comme dit Rigaud, ne pouvait les faire démordre, s'il n'y avait pas eu une base à leur conviction.

Il reste aux historiens grecs à rechercher si les Calimeri sont des Magniotes de Chimova. La recherche en vaut la peine.

René Puaux.

Lire en 2me page  
Les derniers moments du Landru

## LES MATINALES

Je vais faire comme Esope — avec moins d'esprit, bien entendu.

Après avoir plaidé la cause du cinéma, je vais, aujourd'hui, en dire du mal. Je vais formuler des réserves sur la moralité de certains films.

Les films policiers, sans doute ? Pas le moins du monde. On nait homme d'action, et les hommes d'action n'ont pas attendu la découverte du septième art pour se pénétrer des avantages — si évidents — du browning et de la pince-monseigneur.

Le danger du cinéma est plus insidieux : avez-vous remarqué combien de scénarios se déroulent dans le monde les privilèges de la fortune ? Le fils à papa qui mène grand train, sa femme et sa maîtresse parées avec une sauvage insolence, le palace, la limousine, le champagne, le carnet de chèques, voilà les personnages, les décors, les accessoires parmi lesquels vivent l'ouvrier et la minette chaque fois qu'ayant quarante sous dans leur poche, ils éprouvent le besoin de se distraire. C'est redoutable et imaginaire, ce jeune public s'exalte de vant ces merveilles. Mais au retour au logis, quelle douche froide !

C'est le danger du cinéma : c'est aussi son attrait. D'ailleurs le théâtre, le livre présentent les mêmes inconvénients. Seulement le théâtre n'est pas une distraction de pauvres gens. Quant au livre, s'il nous peint la vie facile des heureux de ce monde, son pouvoir d'éducation sur les âmes simples est loin d'égaliser celui de l'image. Il est peu probable que les romans psychologiques tournent jamais la cervelle de votre petite bonne. Mais un dimanche soir, en rentrant du cinéma, Marigo fera main basse sur le porte-billet et la lingerie fine de Madane et se lancera, à son tour, dans la grande vie.

VIDI II

Tout envoi d'argent et toutes lettres se rapportant à la publicité doivent être adressés à l'administration.

## La conférence des Trois

Paris, 1. T. H. R. — On affirme que M. Schanzer aurait proposé à M. Poincaré la date du 11 Mars pour la réunion de la conférence des ministres des affaires étrangères.

MM. Poincaré et Schanzer, dans leurs conversations, estimeront que le succès de la conférence de Gênes est subordonné à un accord préalable franco-italien sur toutes les questions actuellement à l'ordre du jour.

Paris, 1. T. H. R. — M. Schanzer, interviewé, procède à son sincère désir d'une étroite collaboration franco-italienne qui est non seulement conforme aux intérêts des deux pays, mais nécessaire au maintien de la paix mondiale.

## LA SUBLIME PORTE ENVOIE DE SON CÔTÉ DES DÉLÉGUÉS EN EUROPE

Les trois ministres des affaires étrangères des puissances alliées doivent se réunir le samedi, 11 mars à Paris, pour procéder à une nouvelle étude de la question orientale. Nous nous trouvons donc, de nouveau devant une nouvelle possibilité de paix orientale.

Les kêmalistes ont déjà envoyé leur mission qui a quitté, comme on sait, notre ville, avant-hier, pour la capitale de la France. Le gouvernement central a décidé, à son tour, d'envoyer une mission à Paris qui doit défendre les intérêts de la Turquie, concurrentement avec la mission kêmaliste.

Izzet pacha représentera le gouvernement central à Paris. Son départ est même fixé à samedi prochain de façon à ce que sa mission puisse arriver à Paris, avant le 11 mars, date de la réunion de la conférence alliée.

Il passera-t-il à Paris ce qui s'est passé l'année dernière à Londres avec la délégation de Tewfik pacha et celle de Bekir Samy ?

Souhaitons dans l'intérêt de la paix en Orient, que cette fois le succès couronne les efforts des uns et des autres. Il est temps qu'une fin soit apportée à la situation trouble de l'Orient.

L'Informé.

Comme il est dit plus haut, le gouvernement a décidé de profiter de l'occasion qui s'offre pour le règlement de la question d'Orient pour envoyer dans les capitales européennes une mission chargée d'éclairer la religion des dirigeants sur la légitimité des revendications turques et de s'efforcer d'obtenir des Alliés une solution favorable aux intérêts de la Turquie. Izzet pacha, ministre des affaires étrangères, assumera la présidence de cette délégation qui comprendra, comme membres, Halid bey, chef du cabinet particulier et Ethem bey, membre de la commission d'armistice.

Izzet pacha achève rapidement ses préparatifs de façon à être prêt bientôt. La délégation quitte en effet demain notre ville par le Simplon-Express se rendant directement à Paris.

Une personnalité a fait à un de nos rédacteurs les déclarations suivantes au sujet des raisons qui ont motivé le départ de la délégation :

« La présence en Europe d'une mission qui est actuellement indispensable, attendu que la solution de la crise ministérielle italienne rend imminente la convocation de conseil des Trois. La décision en a été prise au conseil des ministres d'hier et les drapeaux designés pour la séance tenante. »

« Les prochains événements à conclure l'avenir, montreront au monde la puissance actuelle de notre armée. »

Reouf bey, Hassan Fehmi, et Moussa Kizim effendis ont été élus à la majorité des voix, vice-présidents de la grande assemblée.

## Allemands et Bolcheviks

Paris, 1. T. H. R. — La *Deutschezeitung* annonce que le délégué bolchéviste Radek présidera à Berlin une réunion secrète des députés communistes allemands, réunion au cours de laquelle il préconisera le déclenchement de la grève générale dans toute l'Allemagne, pour le 9 mars courant, insistant sur la nécessité d'employer la violence.

En l'absence d'Izzet pacha, le ministère des affaires étrangères sera géré par le grand-vezir.

Le départ de la délégation a été annoncé hier par dépêche aux représentants de la Sublime Porte en France, en Italie et en Angleterre avec ordre d'en informer les divers gouvernements.

Le conseil des ministres s'est réuni, hier soir, à la Sublime Porte sous la présidence du grand-vezir Tewfik pacha et a déterminé les attributions et les pouvoirs à accorder à la délégation turque qui partira demain.

A l'issue du conseil, tous les membres du cabinet se sont rendus au palais impérial pour soumettre leurs félicitations au Sultan puis au prince héritier à l'occasion du « Leilel-Rahab ».

Izzet pacha, ministre des affaires étrangères, a été reçu en audience privée par le Sultan et par le prince héritier Abdou-Medjid effendi.

## A l'Assemblée d'Angora

Le discours de Moustafa Kémal

Nous avons annoncé la convocation de la troisième session de l'Assemblée nationale à l'ouverture de laquelle Moustafa Kémal devait prononcer un grand discours politique. Selon les nouvelles d'Angora, ce discours dura deux heures et peut se résumer comme suit :

A l'intérieur tous les efforts doivent tendre à assurer le bien-être du paysan qui est le véritable propriétaire du territoire anatolien et à développer l'instruction afin d'enrayer une fois pour toutes, l'ignorance populaire source de tous les maux qui au cours des siècles se sont abattus sur le pays.

A l'extérieur la devise doit être l'obtention des desiderata formulés dans le pacte national et de considérer comme des peuples amis tous ceux qui accueillent favorablement ces justes revendications.

« Les prochains événements à conclure l'avenir, montreront au monde la puissance actuelle de notre armée. »

Reouf bey, Hassan Fehmi, et Moussa Kizim effendis ont été élus à la majorité des voix, vice-présidents de la grande assemblée.

## L'Indépendance de l'Egypte



Le maréchal Allenby

qui vient d'arriver au Caire apportant aux Egyptiens la levée du protectorat anglais

Immédiatement après son arrivée, Lord Allenby a remis au Sultan, la déclaration du gouvernement britannique dont les détails ont été déjà publiés.

Le Sultan aurait exprimé sa satisfaction de cette communication et a appelé aussitôt Sarwat pacha qui a accepté le mandat de former un ministère.

D'après les conditions de l'offre anglaise, un ministre des affaires étrangères sera compris dans le ministère de Sarwat pacha et le rétablissement de ce portefeuille permettra la création d'un service diplomatique et consulaire égyptien.

## La dette russe à l'Angleterre

Le gouvernement britannique a déclaré à la Chambre des Communes que la Russie doit à l'Angleterre 561,536,000 livres sterling, plus les intérêts de cette somme depuis 1919. (T.S.F.)

## Le Patriarcat œcuménique et l'Eglise anglicane

M. Bell, secrétaire particulier de l'archevêque de Canterbury, a adressé de Lambeth Palace à l'évêque Callimachos une lettre donnant de longs détails sur l'impression de joie et de réconfort ressentie dans les milieux anglais à la nouvelle de l'arrivée et de l'intronisation de S. S. Méthios. M. Bell informe en même temps qu'une assemblée générale des prélats de l'Eglise anglicane s'est tenue, il y a quelques jours, à Lambeth Palace, où de vives acclamations ont accueilli la lecture du télégramme par lequel le Patriarcat œcuménique a tenu, dès son intronisation, à transmettre à l'archevêque de Canterbury et à l'Eglise d'Angleterre ses salutations et ses vœux.

## NOS DÉPÊCHES

### Les vénizelistes en Grèce

Athènes, 1 mars  
Les vénizelistes arrêtés il y a quelques jours, sous l'inculpation d'avoir complété contre la sûreté de l'Etat, ont été relâchés. (Bosphore)

### L'affaire de l'«Espoir»

Athènes, 1 mars  
M. de Marcilly, ministre de France a eu une nouvelle entrevue avec M. Cartalis au sujet de la cargaison du vapeur «Espoir». (Bosphore)

### A la frontière gréco-albanaise

Athènes, 1 mars  
On signale de Janina des mouvements de bandes à la frontière gréco-albanaise. Le gouvernement avait déjà pris ses mesures pour parer à toute éventualité. (Bosphore)

## Troubles sanglants à Moscou

Copenhague. — Des dépêches, reçues ici de Finlande, annoncent que des troubles sanglants ont éclaté à Moscou à la suite de la grève des cheminots. (T.S.F.)

## Avant la Conférence de Gênes

Rome, 1er. — Le *Paese* annonce que la délégation italienne à la Conférence de Gênes, présidée par le président du conseil M. Facta, comprendra trois membres : M. Schanzer, ministre des affaires étrangères ; M. Bertoni, ministre des finances, et M. Peano, ministre du Trésor. Ce journal ajoute que M. Facta ne fera aucune objection à la proposition du renvoi au 10 avril. T.H.R.

Genève, 1er. — On croit que le conseil fédéral suisse n'a pas pris position jusqu'à présent, en ce qui concerne la conférence de Gênes. On estime évidemment, dans les milieux helvétiques compétents, qu'une préparation soignée contribuera au succès de la conférence. Mais si certaines personnes considèrent un délai comme désirable, le conseil fédéral n'a pas formulé de demande d'ajournement. T.H.R.

## Malinoff devant la haute cour bulgare

Sofia, 1 mars  
La proposition du gouvernement bulgare de traduire devant la haute-cour le ministre de Malinoff, verra en discussion au parlement aux premiers jours du mois de mars.

M. Malinoff est accusé de n'avoir pas conclu la paix séparée en 1918 avant la défaite de Dobro Polé qui amena l'effondrement du front bulgare. (Bosphore)

## Un détachement circassien à Smyrne

Smyrne, 1 mars  
Un détachement circassien composé de 150 cavaliers et 400 fantassins a été formé à Smyrne, par les soins du club circassien de cette ville. Il est placé sous le commandement d'Edhem bey. (Bosphore)



## NOTES DE BERLIN

## Une interview du chauffeur de l'ex-empereur Charles

Berlin, février.

On a de la veine parfois. Le cas est rare, mais il arrive. Il arrive tout juste au moment où l'on se décide à être désormais pessimiste.

Berlin-ouest, c'est un peu Montmartre. Un tout petit peu seulement. Quelques cafés où il y a des poètes et d'autres existences problématiques. Des Russes, des Polonais, des Autrichiens, presque pas d'Allemands. Le film s'est emparé de la bohème allemande, et avec un traitement mensuel de 20.000 marks on est homme rangé.

Dans un de ces cafés, je me trouvais par hasard à la même table avec l'ancien chauffeur de Charles-le-Dernier.

Il était tout seul. Après deux minutes de silence, il me demanda si j'étais Italien. Sur ma réponse négative, il commença à raconter.

Il s'appelle Schober, tout comme le chef actuel de l'Autriche.

« Je fus le chauffeur du prince héritier François-Ferdinand d'Autriche.

« Mon maître avait tort de me laisser à Konopischt quand il fit son tour de Herzégovine, et de prendre une auto militaire.

S'il avait été dans mon auto, il n'aurait pas été tué à Sarajevo. Et je suis certain que la grande guerre n'aurait pas éclaté. Le chauffeur militaire ne sut pas conduire l'auto. C'est pourquoi mon maître fut assassiné : la guerre était inévitable.

« L'empereur Guillaume d'Allemagne venait souvent voir le prince-héritier à Konopischt, et il eut de longs entretiens avec lui. Je me rappelle très bien la dernière entrevue dans le parc du château, où, dit-on, la guerre fut décidée. Je m'en rappelle très bien parce que l'empereur Guillaume me fit cadeau d'un épingle en or. Je ne la mets jamais, parce qu'elle porte un grand « W » qui veut dire naturellement « Wilhelm », mais qui peut signifier tout aussi bien « Weltkrieg » (guerre mondiale).

« J'ai reçu les ordres les plus élevés. Mais je n'y tiens pas beaucoup. Quelquefois mes enfants s'amusaient avec les belles médailles.

« J'aidai une fois le roi Ferdinand de Bulgarie à mettre son manteau. Je reçus alors un grand ordre bulgare.

« Une autre fois, je sauvai mon maître, le roi Charles, empereur d'Autriche, d'un grand danger. C'était pendant la guerre, à Torralta. Sa Majesté faillit se noyer. Je reçus la grande médaille en argent.

« Ma meilleure amie, celle que j'aimais le plus, fut la belle actrice bien connue, la maîtresse du vieil empereur François-Joseph, que je conduisais souvent de Vienne à Schoenbrunn. Toutes les portes lui étaient ouvertes dans le château. A peine le vieil empereur fut-il mort que l'accès même du château fut interdit à la pauvre actrice.

« Je ne regrette nullement la disparition de la dynastie des Habsbourg. Je touchai en tout 150 couronnes par mois, ce n'était pas trop. Actuellement, je suis au service de l'ambassade tchéco-slovaque à Berlin : je préfère être le chauffeur de M. l'ambassadeur qui me paie très bien. De cette façon, je sers du reste ma patrie, car je suis Tchéco.

Puis, il me parla encore de ses collègues d'antan : de Schlager, qui sert maintenant le gouvernement républicain comme il a servi l'empereur, et de Lehner, qui est au service de la maison Rothschild.

« Somme toute, nous nous sommes bien tirés d'affaire », conclut-il avec un petit sourire narquois.

L'audience était terminée.

A. Léon.

## Déclarations de M. Dellbruck

Paris, 1er mars. T.H.R. — Dans une interview à l'Œuvre, le professeur Dellbruck ayant notamment déclaré « je reconnais que le kaiser et son entourage commirent la maladresse, voire même la faute grave en déclarant la guerre. Mais en pareil cas on ne saurait parler de la responsabilité juridique dans le sens que quiconque casse la vaisselle doit la payer. Le professeur Rullard, répond dans le même journal que M. Dellbruck, se déguise en pacifiste pour défendre l'empereur et le régime impérial, il ajoute : Nous condamnons le chauvinisme des professeurs allemands et que l'Allemagne doit réparer les ruines que les armées du kaiser ont faites dans le sol français.

## ECHOS ET NOUVELLES

## AMBASSADES ET LEGATIONS

Mme C. Gvardjaladse ne recevra pas jusqu'à nouvel avis.

## COMMUNAUTÉ ARMÉNIENNE

Le nouveau conseil laïque a approuvé le texte de son programme d'action et a décidé de le soumettre aujourd'hui à la ratification de l'Assemblée nationale après l'avoir passé par le canal du conseil mixte. Le conseil laïque a également décidé d'affecter aux besoins immédiats des sinistrés de l'Arménie et l'achat de grains pour la mère-patrie la moitié du montant des souscriptions à recueillir en Bulgarie par la délégation qui s'y rendra le 10 mars.

Le Lord Mayor's Fund a expédié lundi en Arménie 1 000 sacs de grains. Ce comité philanthropique expédiera en outre dans le courant de cette semaine 3 000 sacs de grains. Aujourd'hui arrive d'Angleterre à Constantinople un navire à destination de Batoum. Il est chargé de 400 tonnes de vivres et d'un stock de vêtements d'une valeur de 1 000 livres sterling cette cargaison est également destinée au peuple de la République arménienne.

On mande du Caire que MM. Katchazouni, Vraizian, ex-premiers ministres de la République d'Erivan, MM. Léon Chante et Dévedjian, ex-ministres, sont arrivés à Port-Saïd à bord du *Cracovia* du Lloyd Triestino. Ils ont été reçus par la colonie arménienne avec de grands honneurs. Ils se sont rendus le soir même au Caire d'où ils vont passer à Alexandrie pour continuer leur voyage.

## Contre les épidémies

Paris, 1 T.H.R. — M. Hymans, président du conseil de la S.D.N. répondit à M. Pomikowsky, président du conseil polonais, au sujet de la proposition faite par ce dernier pour la convocation d'une conférence européenne pour étudier la situation créée par les épidémies en Europe Orientale, et établir un élan d'action commune.

Le conseil de la Société des Nations est unanime à approuver l'initiative de M. Pomikowsky et un ordre du jour fut proposé. Il invite le gouvernement polonais à convoquer, le 15 mars prochain, à Varsovie, les représentants techniques des Etats européens intéressés à la question. Le secrétaire de la S.D.N. M. Drummond, télégraphia au gouvernement polonais qu'il mettra à sa disposition l'organisation de la S.D.N. conformément à la décision du conseil.

## Ministère des finances

Hier, le ministère des finances a commencé à payer à tous les fonctionnaires d'Etat la première moitié de leur mensualité arriérée d'octobre. A partir du 1er mars, leurs allocations extraordinaires sont réduites de 20 o/o.

## Le prix du pain

Par suite d'une nouvelle hausse sur le prix de la farine, le pain de Ire qualité sera vendu à partir d'aujourd'hui à 12 piastres et demie l'ocque et celui de seconde qualité à 10 piastres.

## Constantinople Woman's College

Le Collège des jeunes filles de Constantinople donnera deux représentations *The twelve-pound Cook* par Sir Jams Barrie et *Three Pills in a bottle* par Rachel Lyman Field, le mercredi, 9 mars à 5 heures de l'après-midi au Collège d'Arnaoutkeny. Les prix des billets est de 1 livre turque. Ils sont en vente à l'entrée du Collège.

Le montant de la recette sera affecté au *Library Fund*.

## Les matinées de l'Opérette italienne

La troupe italienne du Nouveau Théâtre annonce pour les matinées de cette semaine deux de ses plus grands succès. Ainsi vendredi on donnera *La Rose de Stamboul* et dimanche *Madame de Thèbes*.

Les matinées commencent à 2 h 30 très précises.

Voir annonce Bazar du 1er vant à la quatrième page.

## En quelques lignes

— Rome, 1. A.T.I. — Les sous-secrétaires d'Etat ont prêté ce matin serment entre les mains du président du conseil.

— Rome, 1. A.T.I. — Hier est arrivé à Londres le ministre des finances autrichien dans le but de fixer les conditions de l'aide financière à l'Autriche.

— Hier les mosquées étaient illuminées à l'occasion du *Leïlé-Régab*, anniversaire du mariage du Prophète.

## En Tchecoslovaquie

Prague, 1. T. H. R. — Le ministre des finances continue ses négociations sur l'emprunt anglais avec les meilleures chances de succès. L'accord une fois réalisé, on rédigera les conditions générales préliminaires qu'on enverra à Londres aux négociateurs tchèques, le directeur de la banque Pospisil est autorisé à signer le traité.

## Les derniers moments de Landru

Comment Landru n-t-il passé sa dernière nuit ? Un de ses gardiens affirme que dès quatre heures, heure à laquelle le fourgon de la guillotine arriva devant la prison, il ne dormait plus. Me de Moro-Giafferi croit, par contre, que son client dormait encore à six heures moins le quart, heure à laquelle il entra dans sa cellule.

M. Philippon, procureur général ; M. Béguin, substitut ; Me de Moro-Giafferi, M. l'abbé Loiseil assistèrent au réveil du condamné.

Le substitut Béguin prononça la phrase traditionnelle :

— Landru, votre recours en grâce est rejeté. Ayez du courage !

Landru se dressa sur son séant et, dévisageant le procureur, lui dit :

— Qu'est-ce que c'est ? A qui ai-je l'honneur de parler ?

## Les derniers moments

— Je représente le parquet, reprit M. Béguin. Ayez du courage.

Très calme, Landru répondit :

— Un homme comme moi n'a pas à recevoir de leçons de courage. Je suis innocent.

Il demanda ensuite ses vêtements, fit très soigneusement sa toilette. Puis il prit les mains de Me de Moro-Giafferi et lui dit :

— Je vous remercie « de tout mon cœur » de tout ce que vous avez fait pour moi. Je vous remercie d'avoir cru à mon innocence. Je regrette de vous avoir procuré une cause qui finit si mal.

Après quoi il demanda l'autorisation de déchirer certains papiers et en remit d'autres à Me de Moro-Giafferi, en le priant de les remettre à sa famille.

## Landru se « fâche »

— Avez-vous une déclaration à faire ? lui dit ensuite M. Béguin.

— Je regrette, répond-il, que la loi permette qu'on me pose une pareille question en un tel moment. Je la considère comme injurieuse pour un innocent.

On lui demanda ensuite s'il veut entendre la messe.

— Non, répond-il. Maintenant il faut qu'on aille vite. Je ne veux pas faire attendre ces messieurs.

Néanmoins il s'est entretenu pendant quelques minutes avec l'abbé Loiseil. Il a refusé le verre de rhum et la cigarette traditionnelle.

La prise de possession du condamné

Désormais Landru appartient à M. Deblier. Le bourreau lui taille légèrement la barbe, échancre le col de sa chemise et le fait ligotter par ses aides.

— Ne me ligotez pas, eur dit Landru. Je ne veux pas m'échapper.

La levée d'éclon est une simple formalité. Me Deblier signe, en passant, sur le registre de la prison, pour régulariser la « sortie » du condamné. Le fondeur corège se dirige par des escaliers sinueux jusqu'à la porte de la prison. Landru, qui a les jambes entravées, marche difficilement. Me de Moro-Giafferi et l'abbé Loiseil l'accompagnent.

A 6 h 4, la porte de la prison s'ouvre.

M. Deblier le franchit.

Au même moment, on entend la voix épuisée de Landru, celle qu'il avait pendant les audiences de la Cour d'assises quand il était très las :

— J'aurai du courage.

Il apparait entre les deux aides. Sa chemise blanche fait une tâche dans l'encadrement de la porte. On remarque encore ses joues amaigrées, ses yeux caves. Il bombe la poitrine, comme il faisait quand il entrait dans la salle d'audience quand il répondait à l'avocat général. Il est poussé plutôt qu'il ne marche. On l'aperçoit pendant quelques secondes à peine. Les aides le font basculer et, d'un geste sec, lui mettent la tête sous la lunette. On entend un déclic : on dirait qu'on a décapité un mannequin plein de son et son corps tombe dans le panier.

Sous le porche, Landru avait répondu à l'abbé Loiseil, qui l'adjurait au courage, et tournant une dernière fois la tête vers Me de Moro-Giafferi, lui avait dit :

— Au revoir, maître.

## Les affaires d'Angora

La concession de la Régie

L'Assemblée nationale a supprimé la Régie et en a fait un monopole d'Etat.

Des économies budgétaires

Le gouvernement d'Angora a décidé de réduire de 20 o/o les allocations extraordinaires des fonctionnaires kémalistes.

## REVUE DE LA PRESSE

## PRESSE TURQUE

## La « Charte constitutionnelle »

Le *Peyam-Sabah* considère que la Charte constitutionnelle d'Angora est une folie, un fléau qui ravallera le grand Empire au rang d'une tribu.

La concentration de toutes les forces législatives, exécutives, judiciaires d'un pays au sein d'une assemblée formée au petit bonheur, la destruction des traditions, des choses sacrées de ce peuple et qui datent de six siècles, sont des calamités terribles. La grande Révolution française a fait ses preuves, les bolcheviks font aujourd'hui les leurs. Ce régime gouvernemental est le plus vulgaire des régimes autocratiques. Les kémalistes tout comme les unionistes, ne veulent pas de contrôle. Ils ont beau proclamer que leur gouvernement est un des plus libéraux, des plus progressistes du monde ; leurs actes, leurs forfaits prouvent qu'il est le plus despotique et tyrannique de tous. Ce pays entre les mains d'individus primitifs d'une culture si inférieure, peut s'attendre encore à toute sorte de malheurs.

## Un voyage favorable

Le *Vakit* est d'avis que le voyage de Youssouf Kémal bey arrive à point pour coïncider avec la réunion des 3 ministres des affaires étrangères de l'Entente à Paris et leur faire comprendre en quoi consiste la politique suivie par le gouvernement d'Angora.

Un moment où le monde occidental était prêt à revenir à ses vieux procédés de marchandages avec les Turcs, l'Anatolie a promulgué son pacte national prévoyant dès le début les choses qui devaient être dites en dernier lieu. Cette attitude, tranchant avec les anciennes coutumes, a suscité un esprit d'opposition involontaire. Plusieurs milieux étrangers s'en sont trouvés influencés, interprétant notre geste comme un défi et un bravado.

## PRESSE GRECQUE

Devant le printemps

A la veille du retour à Athènes de M. Gounaris et de la convocation de l'Assemblée nationale où le président du conseil hellénique exposera la situation politique l'*Eleftheros Typos* écrit :

« Nous approchons du printemps et l'incendie va reprendre en Asie Mineure qu'a fait entre-temps le gouvernement ? Il promettrait la paix alors qu'il savait que son maintien au pouvoir était un obstacle considérable à la conclusion d'une paix honorable. Il a dirigé toute l'attention du peuple sur l'emprunt. Comme si l'Etat n'avait plus qu'un seul idéal, celui de remplir les coffres vides de M. Protopapadakis. Les colonnes des journaux n'étaient plus remplies que de projets financiers grandioses qui n'ont eu d'autres résultats que de dépeupler les particuliers de leurs disponibilités de change sur l'étranger pour les donner au Consortium. Et c'est ainsi que l'on nous entretient de ces chefs-d'œuvre, les Turcs se préparent.

## Kémal s'approvisionnait

il recrutait des hommes activement, il organisait l'attaque pour le printemps. A quoi M. Gounaris s'est-il occupé pendant ces quatre mois, pendant lesquels les fractions de l'armée se sont élevées à plus de six cents millions ?

## PRESSE ARMÉNIENNE

Le droit à l'existence

seulement

Le *Djagadamard* déclare que le « souffrance arménienne » se trouve à l'ordre du jour depuis 1878 ; elle n'a pas été enrayée en dépit de la sympathie universelle qu'on lui a témoignée notamment durant ces trois dernières années. Notre confère croit devoir exposer une fois encore les soucis du « petit allié » des grandes puissances à un moment où celles-ci se montent disposées à les examiner à nouveau.

Après tant de souffrances, la République arménienne se trouve encore enclavée dans les limites qui ne lui permettent guère de vivre. Il est certaines questions au sujet desquelles il n'est jamais superflu de toujours parler. Les voici.

La séparation des provinces arméniennes de la Turquie et leur annexion à

la République d'Erivan loin de constituer une injustice envers un autre peuple, est au contraire un bienfait pour ce dernier. La Turquie a été incapable de gouverner un vaste Empire composé de divers éléments hétérogènes et dont la population turque représentait le tiers de la population entière. Les gouvernants du pays ont considéré comme une loi d'Etat et une sagesse l'extermination et la dévastation. Lorsque tous les opprimés ont été affranchis, aucune logique ne saurait tolérer que le peuple arménien soit maintenu dans sa situation opprimée et soit lésé dans ses droits individuels.

Le peuple arménien ne s'est pas les territoires de ses voisins ; il ne réclame que l'évacuation d'une partie minimum de son patrimoine ancestral pour pouvoir s'y installer et vivre. Les revendications arméniennes sont des plus équitables, naturelles et modestes. Il est au-dessus des forces des Turcs d'exterminer à tout prix le peuple arménien en dépit des horreurs qu'ils commettraient encore.

2o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

3o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

4o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

5o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

6o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

7o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

8o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

9o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

10o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

11o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

12o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

13o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

14o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

15o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux points sont suffisants pour prouver la légitimité de nos droits nationaux.

16o C'est le complément de la première question. L'éparpillement dans lequel se trouve le peuple arménien est le résultat de l'indécision qui règne quant à son sort futur. Ses frontières ne sont pas encore définitivement fixées. Les Arméniens qui attendent le jour où il leur sera possible de s'établir dans leur patrimoine ancestral sont au nombre de 150,000 à Constantinople, 150,000 en Amérique, 60,000 dans les Balkans et en Grèce, 45,000 à Smyrne et dans la zone d'occupation hellénique. 30 000 en Egypte, sans compter les 1,400 000 Arméniens autochtones de la République d'Erivan, les 350,000 réfugiés arméniens des provinces irrédimées ainsi que les 100,000 malheureux qui languissent encore sous le joug kémaliste. Ces deux



## La Bourse

Cours des fonds et valeurs  
2 mars 1922  
fournis par la Maison de Banque  
PSALTY FRERES  
57 Galata, Mehmed Ali pacha han 57  
Téléphone 2109

### COURS DES MONNAIES

L'Or	668 —
banque Ottomane	250 —
Livres Sterling	662 —
Francs Français	273 —
Lires Italiennes	157 —
Drachmes	124 —
Dollars	146 —
Lei Roumains	22 —
Markes	13 —
Couronnes Autrich.	0 75
Levas	28 —
<b>COURS DES CHANGES</b>	
New-York	67 25
Londres	662 —
Paris	7 34
Genève	3 44
Rome	12 60
Athènes	—
Pékin	154 —
Vienne	—
Sofia	98 25
Bucarest	21 75
Amsterdam	1 74
Prague	38 —

### La Bourse de Paris

Paris, 1. T.H.R. — Selon le Temps : le marché reste nul ; quelques titres, notamment le crédit foncier de France, les chemins de fer français, Distribution parisienne d'Electricité, les fonds russes sont assez achalandés et en progrès. Au comptant, la diminution du taux de bons de défense qui aura lieu le 12 mars provoque dès maintenant des achats en obligations.

En coulisse, on est sans affaires.

Selon l'agence Havas : L'allure générale du marché est hésitante et irrégulière. Le parquet, lourd au début, s'est vivement ressenti de la pénurie de demandes. La cote est en réaction sur la plupart des valeurs spéculatives, particulièrement le Rio Tinto qui reprend d'hier provoqué par les gros achats de liquidation. En coulisse, on est calme, à peine soutenu sur la détente des devises étrangères et la lourdeur des premiers avis de Londres. Ensuite, bien que les affaires soient toujours très calmes, la tendance d'ensemble est devenue meilleure par la reprise des Rentes françaises. En clôture, en coulisse, les valeurs russes furent demandées ; les autres compartiments restèrent calmes, mais soutenus. Les changes sont en détente. Peu d'affaires.

### Les banques Italiennes

Rome, 1. A.T.I. — On annonce de Milan que le conseil d'administration de la Banca Commerciale Italiana a décidé, dans sa séance d'hier, de proposer à l'assemblée générale des actionnaires qui aura lieu le 23 courant, la distribution, sur les bénéfices réalisés, d'un dividende, pour l'exercice écoulé de soixante millions par action de 500 liras et d'affecter quatre millions de liras aux réserves, tout en reportant à nouveau, pour l'exercice en cours, le solde des bénéfices, soit dix millions huit cent mille liras.

Ces résultats brillants avaient été déjà escomptés en bourse et les actions de cet établissement ont accusé ces derniers temps une hausse très prononcée.

## — La vie drôle et la vie triste —

### Un vol de bijoux

Paris, 1er. — Selon une dépêche de Bayonne, l'œuvre dit que l'auteur du vol de 400,000 francs de bijoux, commis au préjudice d'un officier américain, M. Hilsburgh, semble une fois de plus tourner à la comédie.

En effet, le lieutenant américain qui rendit visite aujourd'hui à Liane Bogga, à la maison d'arrêt, paraît être réconcilié avec son amie. En présence de M. Lalanne, avocat de Cohen, l'officier américain déclare au juge d'instruction qu'il était prêt à retirer sa plainte.

M. Cohen affirme toujours être le fils d'un banquier de Tanger. Il proteste de son innocence. Certains journaux annonçaient la mise en liberté des deux inculpés ; c'est inexact, mais la décision du parquet ne saurait cependant tarder.

T. H. R.

### Un accident

La semaine dernière c'était la dame Elén, prise en écharpe et broyée, grand rue de Péra. Avant-hier la petite Lemaun âgée de 12 ans qui s'en était allée puiser de l'eau à la fontaine de Tophane traversait la voie lorsque la motrice No 1 faisant le trajet Emin-Emin-Bébec, renversa la malheureuse enfant. Le cadavre de la pauvre fille resté sous la voiture n'a pu être retiré qu'au prix de grands efforts.

### Les tribunaux

Le tribunal correctionnel a rendu son verdict au sujet de l'affaire des faussaires monnayeurs qui ont lancé une émission de billets de 50 liras turques. Sont condamnés à dix ans de travaux forcés les nommés Charbis, Joseph, Abraham et Yekim. La même peine est prononcée par contumace contre Panayot et Costi Calaidji. De tous ces condamnés, seul Abraham qui a servi de dénonciateur, a eu sa peine commuée en cinq années durant lesquelles il sera placé sous la surveillance de la gendarmerie.

— Mercredi a continué le procès des assassins de Mme Lévy avec audition du commissaire de liaison Ihsan bey qui donna quelques détails sur le premier in-

## DERNIÈRE HEURE

### Un message du roi d'Angleterre à son peuple

Un message a été adressé la nuit dernière par le roi d'Angleterre à la nation britannique disant que lui et la reine ont été profondément touchés par les souhaits chaleureux et affectueux de leurs sujets de toutes les parties de l'empire à l'occasion du mariage de la princesse Mary. Le message ajoute : « Notre fille bien-aimée et notre gendre n'auraient pu inaugurer leur nouvelle existence sous des auspices plus brillants que ceux qu'ils doivent à la bonté et à l'enthousiasme de mon peuple. Nous apprécions cette bonne volonté, d'autant plus que nous savons combien nombreuses sont en ce moment les personnes qui se heurtent à de grandes privations et vivent dans l'angoisse. » (T.S.F.)

Paris, 1er mars. T.H.R. — Le Matin raconte que le mariage de la princesse Mary donna lieu à une course émouvante d'aviateurs et de photographes que la pluie et le vent faillirent rendre un instant tragique.

Son collaborateur, voulant prendre les toutes dernières photographies de la cérémonie, repartit pour Londres à 16 heures seulement avec l'aviateur Poire.

Au moment de la traversée de la Manche une panne se produisit et l'avion descendit de 2000 mètres à 500 environ, heureusement qu'à cette hauteur le moteur reprit, mais Poire vit bien qu'il ne pourrait dans la nuit gagner directement Paris. Les voyageurs atterrirent avec leurs photographies.

Le matin, après une course à travers les terres labourées, il arriva enfin à la gare au moment où le train partait et il vit accourir en même temps que lui en pleines jambes un confrère d'un autre journal parti de Londres à 14 heures lui aussi par voie aérienne et dont l'avion avait dû atterrir. Il y a des gens pour croire, que le temps des aventures est passé conclut le Matin.

Dans l'après-midi de mardi, les écoliers du Friends School de Coud-Capou ont célébré une fête à l'occasion du mariage de la princesse Mary dans la salle de l'école joliment aménagée et fleurie pour cette solennité. Le professeur Djedjizian a prononcé une allocution relevant le plaisir ressenti par tous à s'associer à l'allégresse générale de la grande et noble nation britannique.

Un télégramme de félicitations a été adressé à la princesse Mary par Miss Guidies de Constantinople. L'hymne national britannique a été ensuite entonné.

### Au Sénat américain

Paris, 1er mars. T.H.R. — Le Temps annonce que le premier vote du Sénat américain au sujet des accords conclus par la conférence de Washington, fut pour rejeter, par cinquante voix contre vingt-trois, l'amendement à l'accord concernant l'île de Yap et stipulant qu'aucune atteinte ne serait portée aux traités déjà existants.

### Les économies anglaises

Londres, 2. T.H.R. — Sir Robert Home, chancelier de l'Echiquier a annoncé à la Chambre des Communes que le gouvernement n'a pas l'intention d'adopter toutes les recommandations d'ordre économique de la commission qui sera présidée par sir Herriek Geddes. Dans le service de l'instruction, les économies ne seront que de 6 1/2 millions de livres sterling au lieu de 18 millions ; le personnel de la Poste est réduit de 121 600 à 98 000 ; quant à l'armée, le gouvernement se propose de licencier : 24 bataillons actifs, 6 régiments de cavalerie, et de réduire l'artillerie de 40 oja.

Par suite de ces économies, le chancelier a déclaré que le budget pour 1922-1923 serait réduit à 464 millions au lieu de 665 millions pour cette année, réduction s'élevant donc à 181 millions.

### Moscou et Angora

Le « camarade » Araloff a eu le 28 février une longue entrevue avec Djelal bey, commissaire intérimaire des affaires étrangères,

terrogoire de Moyer et d'Aaron Chinan. Le tribunal a entendu encore que s'il n'y a pas de condamnation après quoi l'audience a été ajournée.

La dame Behrén accusée d'avoir empoisonné sa belle-fille a été acquittée faute de preuves. En attendant le verdict qui lui rendait sa liberté la belle-mère a été prise d'une violente crise de larmes, serait-ce des larmes de crocodile ?

### La convention militaire roumaine-yougo-slave

Belgrade, 1 mars

Le gouvernement de Belgrade observe toujours le silence au sujet de la convention militaire roumaine-yougo-slave, mais la presse de Belgrade confirme cette convention et lui consacre quelques articles de fond.

Le journal « Bédorski Dnevnik » publie à ce sujet la note suivante : « La convention militaire entre la Roumanie et le royaume des Serbes, Croates et Slovènes a été signée le 23 janvier à 10 heures à Belgrade, conformément à l'accord politique conclu au mois de juin de l'année 1921 entre notre Etat et la Roumanie et signé par M. Take Jansco et M. Pavitch. »

« Cette convention a un caractère défensif »

(Bosphore)

### La politique et l'armée à Angora

A la suite de l'importance que présente la nouvelle situation militaire et politique, un nouveau changement a été décidé au sein du conseil des commissaires. Tous les membres de ce conseil seront maintenus dans leurs postes, sauf Fevzi pacha qui abandonnera la présidence du conseil pour ne conserver que son poste de chef de l'état-major général de l'armée kémaliste. Il a été décidé de le remplacer par le Dr Adnan bey, ex-vice-président de l'Assemblée nationale d'Angora.

Ce dernier changement est dû d'abord au fait que le printemps étant proche, l'armée kémaliste doit reprendre l'offensive et gagner à être dirigée par un chef d'état-major exempt de soucis politiques.

Il se justifie ensuite par la raison que l'Assemblée nationale a décidé de désigner elle-même un président indépendamment du conseil des commissaires, alors que jusqu'ici l'élection ne dépendait que de ce dernier.

Une séance extraordinaire à huis clos a été tenue vers la fin du mois de février à l'assemblée nationale sous la présidence de Mustafa Kemal. Des décisions y ont été prises au sujet de la situation militaire et politique dans le cas où la mission de Youssouf Kemal bey aboutirait à un échec.

### En Cilicie

Le conseil des commissaires a décidé d'instaurer en Cilicie un régime de décentralisation et a donné des instructions en conséquence à Hamid bey, vali d'Adana.

### L'offensive prochaine ?

La commission militaire extraordinaire présidée par Mustafa Kemal a intensifié ces jours-ci son activité. Au cours de sa dernière séance, elle a délibéré sur l'éventualité d'une offensive de l'armée kémaliste et décidé que cette offensive n'entraverait nullement la mission de Youssouf Kemal bey. La date exacte de l'offensive qui sera déclenchée dans le courant de ce mois sera fixée par le conseil qui se tiendra au quartier-général de Sivri-Hissar par Moustapha Fevzi et Ismet pachas.

La commission a commandé 20,000 mulets

Fevzi pacha est arrivé au quartier-général et a commencé ses entrevues avec Ismet pacha.

### Les forces de Kara-Bekir

Le Yerguir apprend que le commissariat de la défense nationale a ordonné à Kiazim Kara-Bekir pacha de transférer au front occidental un contingent de 20,000 hommes

### Location de Coffres-Forts (SAFES)

Déposez vos objets précieux dans les chambres-fortes des plus modernes de la nouvelle AGENCE à PERA de la BANQUE D'ATHENES pour les mettre à l'abri du VOL et de l'INCENDIE.

Service tous les jours de 9 h. 30 a.m. jusqu'à 10 h. p.m. exceptés les Dimanches. Téléphone : Péra 3041.

## THEATRE D'HIVER DES PETITS-CHAMPS

Direction J. Lehmann

AU BENEFICE

VICTOR ZIMINE

Chef du Ballet Russe

1o Schéhrazade en 4 actes. — 2o Chapeniane. — 3o Grand Divertissement

4o Rapsodie No 2 de Liszt etc.

JEAN BOUTNIKOFF Chef d'orchestre

Location tous les jours aux guichets du Théâtre

### Inauguration de l'institut musulman

Paris, 1. T.H.R. — La cérémonie de l'inauguration de la fondation de l'institut musulman et de l'orientation de la mosquée est lieu mercredi après-midi à la place du Puits de l'Ermite, sous la présidence de M. Colrat, sous-secrétaire d'Etat.

On remarquait notamment parmi les notabilités présentes le maréchal Franchet d'Espèrey, le colonel Huot, M. Perrotella della Rocca, le grand chambellan du Maroc, des délégués de Tunis, de l'Algérie, de l'Afghanistan et des Indes, etc. M. Colrat montra la signification de cette institution qui affirme la continuité de la politique française envers l'Islam. La France protège 25 millions de musulmans et cherche à développer leur industrie et leur commerce, en mettant à leur disposition toutes les ressources techniques.

### Le comité financier de la S.D.N.

Paris, 1. T.H.R. — Le comité financier de la S.D.N. s'est réuni le premier mars sous la présidence de M. Grimm, ancien ministre des finances de l'Autriche.

M. Grimm, fit connaître le point de vue du gouvernement autrichien sur la demande des gouvernements français anglais et tchécoslovaque au comité financier de la S.D.N. de nommer un conseiller financier auprès du gouvernement autrichien. Le comité financier entre autres résolutions décida enfin qu'il y avait lieu de désigner un représentant permanent à Vienne pour une mission d'information proposée par le gouvernement autrichien.

L'Agent Général de la Compagnie des Messageries Maritimes pour le Levant, messs prie de bien vouloir assister à la messe qui sera dite à l'Eglise Saint-Louis (Ambassade de France) le samedi 4 mars à 9 h. 1/2 pour le repos de l'âme de feu Monsieur

### Emile LABUSSIERE

Les Sociétés françaises dont il faisait partie, la Chambre Maritime des Cies de Navigation étrangères et la Colonie française de Constantinople y sont tout particulièrement invitées.

### Syndicat des Patrons des Brasseries, Restaurants et Cafés de Consple

Les Membres du Syndicat des Patrons des Brasseries, Restaurants et Cafés de Consple ainsi que ceux qui ne sont pas encore inscrits sont priés d'assister à l'Assemblée Générale Extraordinaire de leur Syndicat qui sera tenue à son siège (Café Syntagma Péra) Samedi prochain 19 Février 1922 vieux style à 2 1/2 p.m. pour délibérer sur des questions importantes.

Le Conseil d'Administration

### Ligne des Iles des Princes

Départ de Prinkipo

6 30 Prinkipo, et les Iles.  
7 30 Prinkipo, (de Pendik 6 h. 45), et les Iles.  
7 45 Prinkipo, (de Halki à 7 h. 30), Maltepe, Djadi-Bostan.  
9 30 Prinkipo et les Iles.  
3 45 Prinkipo, (de Pendik à 3 h.) les Iles et Cadikouy.

### Départ du pont

9 Cadikouy, les Iles, Cartal et Pendik.  
4 Pour les Iles.  
5 Djadi-Bostan, Maltepe, Prinkipo, Halki.  
5 15 Pour les Iles, Cartal et Pendik. Pour les Iles.

### Service des dimanches

Départ des Iles

6 45 Prinkipo, et les Iles.  
7 45 Prinkipo (de Pendik à 7 h.) et les Iles.  
Prinkipo, (de Halki à 7 h. 45), Maltepe, Djadi-Bostan.  
2 45 Prinkipo (de Pendik à 2 h.), les Iles et Cadikouy.  
3 30 Prinkipo et les Iles.  
4 30 Prinkipo, les Iles et Cadikouy.

### Départ du pont

9 Cadikouy et les Iles.  
1 Cadikouy, les Iles, Cartal, Pendik.  
1 30 Pour les Iles.  
Pour les Iles, Cartal, Pendik.  
5 15 Djadi-Bostan, Maltepe, Prinkipo, Halki.  
6 30 Pour les Iles.

## HIPPODROME des COURSES et du SPORT

CASERNE MAC-MAHON (Taxim)

VENDREDI LE 3 MARS 1922 A 2 H. 30

Courses de Chevaux

avec PARI MUTUEL

N. B. — Vente des billets aux guichets de l'Hippodrome

### Avis

Messieurs les Actionnaires de la SOCIÉTÉ ANONYME DE PAPETERIE ET D'IMPRIMERIE sont convoqués en Assemblée Générale Ordinaire pour le Jeudi 30 Mars 1922 à 10,30 heures, au siège de la Société à Galata, 11, Rue Mahmoudiye.

Messieurs les Actionnaires qui possèdent 25 Actions et qui désirent assister à cette Assemblée, devront, au plus tard, le 20 Mars 1922, déposer leurs titres au Siège de la Société.

### Ordre du Jour

1o — Rapport du Conseil d'Administration et des Censeurs pour l'exercice 1921 ;

2o — Approbation des comptes et Bilan de l'exercice 1921 ;

3o — Répartition des bénéfices ;

4o — Renouvellement statutaire de deux membres du Conseil d'Administration, (Art. IX des Statuts) ;

5o — Fixation de la valeur des jetons de présence des membres du Conseil d'Administration ;

6o — Nomination des Censeurs pour l'exercice 1922.

Constantinople, 1 Mars 1922

### Dr M. MICHAELIDES

gynécologue - accoucheur

puériculteur

Diplômé de la Faculté de médecine de Lausanne et de l'Ecole de Pédiatrie de Paris.

Ex-interne de l'Hôpital de Lausanne.

Reçoit tous les jours de 2-5 h. à Péra - Taxim, Rue Roum-Cabristan, vis-à-vis de l'Eglise Ste-Trinité, Eftim Galfa han, N° 3

Les mercredis gratuitement.

### Marinos S. KENADJIAN

M. S. Kénadjian et M. et Mme H. Stambouljan ont l'honneur de remercier tous leurs amis et connaissances pour les marques de sympathie qu'ils ont témoignées à l'occasion de la perte cruelle qu'ils ont éprouvée en la personne de leur très regrettée Mme

Marinos S. KENADJIAN

### Corps d'Occupation Français de Constantinople

### Avis

### de Vente aux Enchères Publiques

Il sera procédé, le mardi 7 Mars 1922, à partir de 9 h. du matin à la caserne Dénir Capou (Réserve de Matériel du Service de Santé) à la vente aux enchères publiques par lots, du matériel ci-après désigné :

Capotes, Caleçons, Chemises, Sarraux d'officier, Veste de Corvée, Pyjamas, Serviettes, Toile isolante, Enveloppes pour matelas. Taies d'oreiller, Sacs de couchage, Moustiquaires, Outils divers, Balances et Poids. Ustensiles de cuisine, Couvre-pieds, Parfums en osier, Cantines, Marmites, Lessiveuses, Appareils d'éclairage, Seaux, Broses, Baignoires, Tentés, Etuve, Moteur Aster, Brancards, Matelas, Culture, Acier, etc...

Il sera perçu pour les frais 7, 50 oja en sus du prix de vente.

Les frais de douane seront à la charge des acheteurs.

Les paiements se feront en Livres Turques intégralement et immédiatement après la vente, c'est-à-dire qu'il ne sera admis aucun acompte ni aucun paiement par chèque.

Le matériel peut être visité dès maintenant, aux endroits ci-dessus fixés pour la vente, en s'adressant au Chef de Service de Santé.

Le Payer Particulier du Quartier Général du C. O. F. C. (Signé) G. BRUNET

### MOUVEMENT DU PORT

### National Steam Navigation Co Ltd of Greece

Ligne bi-mensuelle de Marseille

Le paquebot ANDROS arrivera de Varna le dimanche 5 mars et partira des quais de Galata le jeudi 6 Mars 3 h. p.m. pour MARSEILLE touchant à Smyrne et au Pirée, acceptant des passagers et marchandises.

Il reçoit également des marchandises pour tous les ports de Grèce avec transbordement au Pirée sur nos vapeurs des lignes des côtes.

Pour tous renseignements s'adresser à la Compagnie de Navigation Nationale de Grèce, Galata, Arabian han, 1er étage. Tél. Péra 3240-3241.

### Agence Maritime J. Arvanitidis Fils

Le bateau ALDO sous pavillon italien, capitaine Salvatore Zochiero, partira directement pour Batoum le jeudi 9 crt, touchant à Samson et Trebizonde. Pour marchandises, passagers et plus amples renseignements s'adresser à l'Agence générale J. Arvanitidis Fils, 34 Rue de la Douane, à Galata, Tél. Péra 1766.

### National Steam Navigation Co Ltd of Greece

Le transatlantique de luxe

MEGALI HELLAS

18 000 tonnes et de 13 nœuds attendra de New-York le mercredi 8 mars partira le jeudi 9 mars à 1 h.p.m. pour Constantinople acceptant des passagers et marchandises.

A son retour le samedi 11 Mars il partira des quais de Galata le lundi 13 Mars pour NEW-YORK touchant à Smyrne et au Pirée acceptant des passagers et marchandises.

Pour tous renseignements s'adresser à la Compagnie de Navigation Nationale de Grèce, Galata, Arabian Han, 1er étage. Tél. Péra 3240-3241.

### Société de Transport Maritime Kossova

Le paquebot rapide KOSSOVA

battant pavillon serbe partira samedi 4 mars à 4 h. p.m. des quais de Sinikédji pour Batoum touchant à Zongoulak, Inéboli, Samson et Trebizonde, acceptant des passagers et marchandises.

Pour tous renseignements s'adresser à la Direction de la Société de Transport Maritime « Kossova » Stamboul Kutchak Rihim han, No 3. Tél. Stamboul 1263 et à Galata, Phaliron han, No 1.

### National Steam Navigation Co Ltd of Greece

Ligne Constantinza

Le paquebot poste ANDROS attendu de Marseille partira le mardi 28 fév. à 3 h.p.m. des quais de Galata directement pour Constantinza acceptant des passagers et marchandises.

Pour tous renseignements s'adresser à la Compagnie de Navigation Nationale de Grèce, Galata, Arabian han, 1er étage. Tél. Péra 3240-3241.

### ENFIN !

Sont arrivés de Vladivostok les attendus et renommés caviars russes rouges (brick) de qualité aussi excellente que les caviars noirs et qui sont en vente en gros chez M. TH. GHICADIS (Touloun Giomronk 36, Stamboul) Tél. 347, et en détail chez tous les épiceries de notre ville.

### Placement de fonds

Ne placez plus vos capitaux sans garantie. Si vous désirez avoir pour vos fonds une garantie sûre et solide, avec des intérêts très avantageux, faites vos placements sur hypothèque d'immeubles de rapport.

Adressez vous donc, à cet effet, à la Maison de Banque G. HAMOPOULO, Galata, Buyuk Tunnel Han, 18-19.

Prière à nos correspondants de n'écrire que sur un seul côté de la feuille.



## Vente de navires

"Ariadne" "Paulownia"  
Mahonne "D.P. 3"

La division navale du Levant met en vente le navire à passagers Ariadne, le patrouilleur Paulownia la mahonne D. P. 3.

Les soumissions devront parvenir avant le 15 mars 1922, à 16 h. à Monsieur le commissaire de la division navale du Levant, à bord du Waldeck-Rousseau, mouillage du Bosphore.

Les étrangers sont admis à soumissionner.

Les bâtiments peuvent être visités tous les jours, sauf dimanche et jours fériés; à cet effet s'adresser à Monsieur le commandant du groupe de chalutiers de Constantinople à Sirkédji (Stamboul).

Les soumissions seront accompagnées d'un chèque sur la Banque Ottomane ou le Crédit Lyonnais payable à l'ordre de Monsieur le commissaire de la division navale du Levant.

Son montant sera de :  
2000 Ltqs pour l'Ariadne  
1000 Ltqs pour le Paulownia  
50 Ltqs pour la chaloupe D.P. 3

Si les prix offerts sont jugés insuffisants par la division navale du Levant, il ne sera pas donné suite à l'adjudication.

Les bâtiments sont vendus dans le lieu et l'état où ils se trouvent sans recours ultérieur contre la marine nationale. La liste du matériel non vendu avec le navire sera affiché à bord de chaque unité.

Pour renseignements complémentaires et consulter les cahiers des charges relatifs à la vente s'adresser à Monsieur le commissaire principal du Levant, à bord du Waldeck-Rousseau ou à M. le commandant du groupe de chalutiers de Constantinople, Sirkédji (Stamboul).

Caractéristiques des navires mis en vente

## I. — Ariadne

Navire à passagers en bon état général.  
Longueur 67 mètres  
Largeur 13 m. 67  
Tirant d'eau 1 m. 60 av. et 2 m. 20 ar.  
Puissance 1230 HP.  
Tonnage brut 410 T. net 143 T.  
Nombreuses machines auxiliaires : dynamos, pompes, treuils etc.

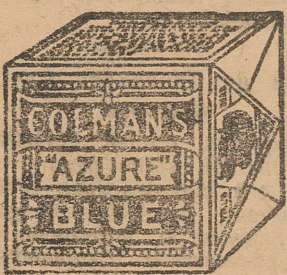
## II. — Paulownia

Patrouilleur en parfait état  
Longueur 20 mètres  
Largeur 5 m. 50  
Tirant d'eau maxima 2 m. 90  
Déplacement 124 tonnes  
Puissance 180 H.P.  
Vitesse normale 8 nœuds  
Consommation horaire 160 kgs.  
Éclairage et projecteur électrique  
Construit à Nantes en 1917 aux chantiers de Bretagne  
Le poste de T.S.F. sera vendu à part.

## III. — Mahonne "D.P. 3"

En mauvais état  
Tonnage approximatif 25 tonnes.

BLEU COLMANS  
Le Bleu sans pareil



Préserve le linge

Bull's Head

Dépôt Général: J. & J. Colman Ltd  
Consigne Agency, St. Sanassars Han  
Stock toujours en transit

Gérant Djemil Siouffi, avocat

## SOLDES DE FIN DE SAISON au BAZAR DU LEVANT S.A.

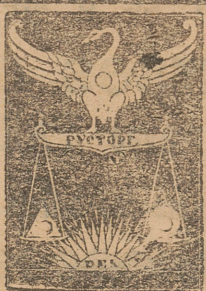
PÉRA

Prix sensationnels aux Rayons

BONNETERIE-CONFECTION-ETOFFES

Nouveaux arrivages dans tous les Rayons :

MENAGE, VERRERIE, ARGENTERIE, etc., etc.



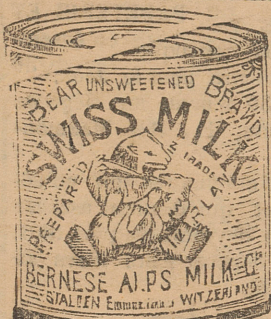
### Objets et Marchandises d'OCCASION

exportés de la Russie par les réfugiés Russes

Vente en gros et en détail, GRAND CHOIX, introuvable ailleurs, objets neufs et renouvelés pour cadeaux, ménage, collection, etc., objets d'art, d'antiquités et de luxe, or, argenterie et fourrures russe, tapis, bronzes, porcelaine, tableaux, chaussures, étoffes, confection, etc.

« SOCIÉTÉ DE COMMERCE RUSSE »

Grand'rue de Péra, 58-60 au coin de la rue Mosk — Téléphone P. 2997.



## ENFIN ARRIVÉS



Nous attirons l'attention des Hôpitaux, Pharmaciens Laiteries et surtout des Parents et malades sur les renommés Lait Suisses marque « A L'OURS » récemment arrivés, de toute première qualité, produit authentique des Alpes Bernoises en consommation dans les Sanatoria en Europe.

Ces Lait sont déjà arrivés dont le placement a eu lieu déjà dans les meilleurs établissements de notre marché.

Les analyses faites par le distingué Bactériologue Dr Freidenreich et par les Chimistes bien connus de notre ville MM. Synagos et Djélatian ont confirmé nos assertions. Selon l'opinion des sages Chimistes les Lait marque « A L'OURS » sont les meilleurs de tous les marchés de l'Univers, libres de tout genre nocif ou nuisible à la Santé.

Vente en détail chez Coopérative Anglaise, Droguerie Centrale, Coopérative Italienne, « Nea Agora » Ermis, Camilleri, Benedato, Kotaki Adouli, Tsonga ainsi que dans les meilleurs établissements.

DEPOT et BUREAUX Galata, Moumhané, Nomico Han, No 16.

## HIPPODROME Mac Mahon TAXI

### LA COURSE DES CHAMEAUX avec trois couples

qui avait été ajournée par suite du mauvais temps aura lieu irrévocablement  
DIMANCHE PROCHAIN 20 FEVRIER à 2 h. 30 p.m.

## CIES D'ASSURANCES INCENDIE-MARITIME THE-NEW ZEALAND INSURANCE Co Ltd

## THE PALATINE INSURANCE Co Ltd

AGENTS GENERAUX

WALTER SEAGER & Co Ltd

Galate Tchinitli Rihim Han 4me étage

TELEPHONE PERA 381

## JEAN SOFIANOS

Marchand tailleur

PERA, Place du Tunnel, No 6

Tissus anglais et français. Costumes et nouveautés de la saison.

Coupe anglaise et américaine gantan le corps. Travail soigné.

Prix raisonnable et réduit.

Aucune suite n'est donnée aux communications qui ne portent pas en caractères lisibles la signature et l'adresse de l'expéditeur.

## BANCO DI ROMA

Société Anonyme -- Cap. 150 millions

238 filiales en Italie et à l'étranger

Siège Social et Direction Centrale

Rome

Toutes les opérations de Banque

Change et Bourse

## CONSTANTINOPLE

GALATA, Camondo Han.- Tél. Pera 390-391

STAMBOUL, Pinto Han.- Tél. St 1501-62

PERA, Gd Rue de Péra, No 337.- Tél. P. 314

Entrepôts, de transit, Scutari, Sirkedji

## Chemin de fer Ottoman d'Anatolie Ligne Haïdar-Pacha-Ada-Bazar

STATIONS	TRAINS															
	No 4	No 100	No 6	No 102	No 8	No 10	No 12	No 14	No 16	No 18	No 10	No 102	No 8	No 10	No 12	No 14
	Pass.	Mixt.	Pass.	Mixt.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.
Pont Karaköy	dép.	7 25	8 30	10 —	11 05	11 05	13 0	15 50	16 50	18 20						
HAÏDAR PACHA	arr.	7 50	8 50	10 25	11 2	11 25	14 10	6 00	17 05	18 45						
	dép.	8 0	9 —	10 30	11 40	11 40	14 15	16 05	17 20	18 50						
Kizil Toprak		8 14		10 45		11 49	14 24	16 24	17 29	18 59						
Bifurcation		8 18		10 44		11 53	14 25	16 28	17 33	19 0						
Ghez-Tépé		8 25		10 51		12 —	14 31	16 35	17 40	19 04						
Erenköy		8 29		10 55		12 04	14 39	16 41	17 46	19 10						
Soudé		8 33		10 59		12 08	14 43	16 45	17 50	19 14						
Bostandjık		8 37	9 25	11 05	12 11	12 11	14 47	16 49	17 54	19 18						
Mallépe		8 47	9 36	11 15	12 22		14 57	16 59	18 04	19 22						
Poste R. D. klm. 16-6																
Kartal		8 55		11 24	12 28											
PENDIK	arr.	9 00	9 50		12 45		16 10		18 15	19 32						
	dép.				12 48				18 18	19 43						
Poste C. B. klm. 28-6					13 09				17 41	18 31						
Poste G. A. klm. 31-0					13 16				17 47							
Touza					13 26				17 55							
Guezbeh					13 47				18 13							
Dil Iskiesi																
Tavchandji																
Héréké																
Yaremdja	arr.															
	dép.															
Dérindé																
ISMID	arr.															
	dép.															
Buyuk Derbend																
Sabandja																
ARIFIE																
ADA-BAZAR																

STATIONS	TRAINS															
	No 3	No 5	No 7	No 9	No 11	No 100	No 102	No 13	No 15	No 17	No 3	No 5	No 7	No 9	No 11	No 100
	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Mixt.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.	Pass.
ADA-BAZAR	dép.						9 00									
ARIFIE							9 25									
Sabandja							9 50									
Buyuk Derbend							10 2									
ISMID	arr.						10 50									
	dép.						11 2									
Dérindé							11 45									
Yaremdja	arr.						12 00									
	dép.						12 30									
Héréké							12 50									
Tavchandji							13 10									
Dil Iskiesi							13 25									
Guezbeh							13 45									
Touza							14 05									
Poste G. A. klm. 31-0							14 25									
Poste G. B. klm. 28-6							14 45									
PENDIK	arr.						14 55									
	dép.	6 45	7 54	9 34		13 20	16 00	15 50	17 15	18 50						
Kartal		6 55	8 05	9 45		13 25		15 55	17 30	19 05						
Poste R. D. klm. 16-6									17 34							
Mallépe	dép.	7 05	8 14	9 54		13 40		16 10	17 45	19 19						
Bostandjık		7 16	8 24	10 04	12 25	13 50		16 20	18 00	19 29						
Soudé		7 21	8 30	10 10	12 32	13 55		16 25	18 05	19 36						
Erenköy		7 26	8 35	10 15	12 37	14 00		16 30	18 10	19 41						
Ghez-Tépé		7 31	8 40	10 20	12 42	14 05		16 35	18 15	19 46						
Bifurcation		7 36	8 45	10 25	12 47	14 10		16 40	18 20	19 51						
Kizil Toprak		7 41	8 50	10 30	12 52	14 15		16 45	18 25	19 56						
HAÏDAR PACHA	arr.	7 46	8 55	10 35	12 57	14 20	15 50	16 51	18 31	20 00						
	dép.	7 51	9 00	10 40	13 02	14 25	16 0	17 05	18 45	20 05						
Pont Kara-Köy	arr.	8 15	9 25	11 05	13 25	14 45	16 2	17 25	19 05	20 25						

FEUILLETON DU «BOSPHORE» N. (28)

## L'Androgyne

Roman inédit

par

ANDRÉ COUVREUR

(Suite)

VIII

— Tu aimes m'avoir avec toi ?... lui demandai-je un jour qu'elle m'enlaçait plus tendrement.

— Je n'aime pas... aimer n'en dit pas assez... je suis dans un éternel besoin de ta présence... tu me deviens nécessaire comme l'air, le pain...

— Pourquoi, Rolande ?  
— Parce que tu m'apaises... tu m'enveloppes... tu m'endors... Quand tu es là, c'est comme si c'était moi... mon cœur, pour me servir d'un ter-

me technique... d'un mot savant qu'il employait avec moi... mon cœur entre en euphorie... il s'apaise au point que je ne le sens plus battre... un calme que j'éprouvais quand je m'étais donnée... plus rien n'existait alors... c'était le divin anéantissement... je serais morte, ainsi...

— Pourtant, Rolande, vous n'en restiez pas à ces échanges sentimentaux ?

— Oh ! non... il était même assez gourmand, tu sais !

— Et toi ?

— Moi ?... pas du tout.

Je faillis l'appeler : « menteuse ! menteuse ! » mais elle reprenait :

— Moi, j'attachais toute l'importance au cœur ; le reste ne me manquait pas plus qu'avec toi.

Elle s'écarta un peu :

— Je ne dis pas que... si tu étais son frère au lieu d'être sa sœur... je ne dis pas que je ne me sentirais pas autrement attirée... tu lui ressembles tellement !... ta voix chante... doucement, comme la sienne !... ton regard est le sien, avec la même façon, dirait-on, d'aller chercher la vérité dans mon cerveau !... tu as sa façon de faire la moue...